

ROOM 1902, KING CENTRE, NO. 23 DUNDAS STREET, MONGKOK, HK TEL: (00852) 2481 0800 FAX: (00852) 2481 0600

我的暑假 - 填色/繪畫/書法/攝影/電腦平面設計比賽

My Summer Holiday-

Coloring / Painting / Calligraphy / Photography / Digital Drawing Design Competition 報名表格

Application Form

學題衣俗
Group Form

甲.參賽團體資料 Ins	stitution's Information (*為必須填寫項目))			
團體名稱(中文) Name of	Institution (Chinese):				
團體名稱(英文) Name of	Institution (English):				
團體聯絡人姓名 Contact	Person:				
(中)	(Eng)				
*通訊地址 Address:					
*電話 Tel:					
	寫,主辦機構會以電郵形式回覆確認)(Pleas	se fill in with block letters, confirmation			
	address):				
	之附表填寫所有隊員的個人資料。 fill in the personal information of all group members	in the attached chart on page 4.			
(資料將用於最佳老師學 用者。)(Data will be use	(如適用)Training institution and instructo 達及最佳學院獎,必須於遞交表格時完整填寫,方符合 ed for the Best Teacher Award and Outstanding Performan wise will be disqualified. Will not accept any re-submitted	合領獎資格,恕不接受任何後補申請。請刪去不適ce Award. All information must be completed when			
培訓機構名稱 Name of training institution:					
指導老師/私人老師名稱 Instructor's / private tutor's name (必須填寫全名) (Full name must be					
filled):機構電話 Training institutions tel. no:					
電郵 Email address:					
從什麼途徑得知比賽 Wh	ere do you know the competition?				
□學校 School	口培訓/補習機構 Training institutions	口香港比賽網 hkcontest			
□親友 Relatives □私人老師 Private Tutor □親子雜誌 Parenting Magazine					
□谷歌 Google	口雅虎 Yahoo	□其他 Others:			



FAX: (00852) 2481 0600

丙. 参賽項目及組別 Categories and groups

(請在所報參賽項目及組別 '□'中✔) (please tick appr	opriate '\(\sigma\)' for categories and groups)				
□ 幼兒唱遊班 Pre-nursery(PN) Level					
□ 幼兒低班 K1 Level	□ 填色 Coloring				
□ 幼兒中班 K2 Level	1 AL COMMIS				
□ 幼兒高班 K3 Level					
□ 幼兒組 Infant group (Age 3-4)					
□ 幼童組 Young child group (Age 5-6)	□ 繪畫 Painting; 主題 topic:				
□ 兒童組 Child group (Age 7-9)	□ 中文書法 (毛筆) Chinese Calligraphy (Writing brush)				
□ 少年組 Juvenile group (Age 10-12)	□ 中文書法 (硬筆) Chinese Calligraphy (Hardpen writing)				
□ 青少年組 Teenage group (Age 13-15)	□ 英文書法 (硬筆) English Calligraphy (Hardpen writing)				
□ 青年組 Youth group (Age 16-18)	□ 攝影 Photography; 主題 topic:				
□ 公開組 Adult group (Age 19 or above)					
□ 兒童組 Child group (Age 7-9)					
□ 少年組 Juvenile group (Age 10-12)	口 录《双云·Alal Distral Drawing Design				
□ 青少年組 Teenage group (Age 13-15)	□ 電腦平面設計 Digital Drawing Design;				
□ 青年組 Youth group (Age 16-18)	主題 topic:				
□ 公開組 Adult group (Age 19 or above)					
丁. 注意事項 Precautions					
1. 本人明白一經報名,報名費將不獲發還	0				
I understand that upon registration, the reg					
2. 本人已經閱讀並同意遵守大會賽事安排 Lhave read and agreed to abide the Genera	及比賽章程。(請自行下載) Il Rules & Regulations and all arrangements organized (please				
download).	1 Rules & Regulations and an arrangements organized (piease				
	/ 獎盃,本協會於頒發日期起計算保留一個月,如未能於一個月				
內取回之獎狀或所訂購的獎盃均不獲退 If contestants cannot take their certificates	短文个了保留。 / trophies at the award presentation date, the council will keep these				
for one month. After one month, the certificates / trophies will not be returned and kept.					
5. 如選擇以郵寄方式遞交報名表格,請確保信件郵資充足。如有郵資不足情況,將收取每份信件行政費用 \$50。50 dollars administration fee will be charged if mail items do not bear insufficient postage.					
本人(家長/團體作上之個人私隱資料聲明及比賽章程。	代表人簽名)已仔細閱讀並同意香港國際文藝交流協會刊登於網				
I(Paren have read and agreed the Personal Information	ts' / Representative of the Institution's signature) declare that I on Collection Statement and the Rules of the Competition posted				
on the website of Hong Kong International Ex	xchange of Artist & Culture Association.				
訂: 每份報名表格可填報多個項目。 Note: Eac	ch application form can apply for several competition items.				

FAX: (00852) 2481 0600

參賽費用 Competition Fee:

費用 Fee	港幣 (HK\$) (每位) (per person)	項目 Item	小計 (HK\$) Subtotal (HK\$)
每項送交作品項目 Works submitted for the competition (per item)	\$100		
退畫費用 (每項作品)Fee for return works (per item)	\$200		
報名費用總數 7			

付	款方法 Payment method:
	劃線支票(只收香港銀行發行的港幣支票) Crossed cheque (only accept check issued by Bank in Hong Kong)
	支票抬頭:香港國際文藝交流協會(慈善)有限公司 (HONG KONG INTL EXCHANGE OF ARTIST & CULTURE (CHARITY) ASSOCIATION LTD
	支票號碼 Cheque No.:
	請將劃線支票郵寄至本協會(請在支票背面請註明參賽者姓名、所參加的比賽、組別及聯絡電話。) Please post the crossed cheque to us. (Include participant's name, name of competition, group and contact number at the back of the cheque)
	直接存入銀行 (Deposit into Bank Account)

中國銀行:#012-586-2-041237-7,	
戶名: 香港國際文藝交流協會(慈善)有限公司	(HONG KONG INTL EXCHANGE OF ARTIST & CULTURE (CHARITY) ASSOCIATION LTD)

請將存款收據以 郵寄 / 傳真 / 電郵 / 電話 WHATSAPP 至本協會 (請註明參賽者姓名、所參加比賽、組別及聯絡電話)

Please post / fax / mail / WhatsApp the receipts to us. (Include participant's name, name of competition, group and contact number at the back of the receipts)

家長 / 團體代表人簽署 : Parents' / Representative of the Institution's Sig	gnature:
日期 Date:	



FAX: (00852) 2481 0600

團體參賽者 報名表格 **Additional Application Form for Group Entry**

成員姓名 Group Member's Name (Chinese & Eng)	出生日期 Date of Birth (DD/MM/YY) **公開組參賽者無 須填寫此欄	性別 Gender	参賽組別 Competition groups	参賽項目及主題 Competition categories and topic	就讀學校 School

(請用正楷填寫,如表格不敷應用,請自行複印)



FAX: (00852) 2481 0600

參賽聲明 **Competition Declaration**

茲證明	(參賽者姓名)(組別:		
參加 我的暑假 - 填色/繪畫/書法/攝影/管	電腦平面設計比賽 ,由参賽者本人親筆著色。		
It is certified that	(name of participant)		
Group:) participate in My Summer Holiday – Co			
Painting / Calligraphy / Photography / D	igital Drawing Design Competition, completed by the		
Painting / Calligraphy / Photography / D	igital Drawing Design Competition, completed by the		
Painting / Calligraphy / Photography / D participant.	igital Drawing Design Competition, completed by the (姓名: Name:		
Painting / Calligraphy / Photography / D participant. 参賽者 / 團體代表 / Participant's / Representative of the Institution's N	igital Drawing Design Competition, completed by the (姓名: Name: 簽署:		
Painting / Calligraphy / Photography / D participant. 参賽者 / 團體代表人 Participant's / Representative of the Institution's N Sign	igital Drawing Design Competition, completed by the (姓名: Name: 簽署: nature:		
Painting / Calligraphy / Photography / D participant. 参賽者 / 團體代表 Participant's / Representative of the Institution's N Sign 指導	igital Drawing Design Competition, completed by the (姓名: Name:		
Painting / Calligraphy / Photography / D participant. 参賽者 / 團體代表人 Participant's / Representative of the Institution's N Sign 指導 Instructor's I	igital Drawing Design Competition, completed by the 姓名: Name: 簽署: nature: 註老師:		
Painting / Calligraphy / Photography / D participant. 参賽者 / 團體代表人 Participant's / Representative of the Institution's N Sign 指導 Instructor's I	igital Drawing Design Competition, completed by the (姓名: Name:		
Painting / Calligraphy / Photography / Departicipant. 参賽者 / 團體代表人 Participant's / Representative of the Institution's No. Sign 指導 Instructor's No.	igital Drawing Design Competition, completed by the 姓名: Name: 簽署: nature: 達老師: Name: 機構:		

備註 Remarks

- 請將此頁貼在參賽作品背面
- 申請退回之作品將有機會於港鐵站社區畫廊展出。



FAX: (00852) 2481 0600

退回作品聲明書 Declaration for Return of Works

致香港國際文藝交 To Hong Kong International Ex	流協會: change of Artist & Culture Association:	
茲證明	(參賽者姓名) (組別:	
参加 我的暑假 - 填色/繪畫	/書法/攝影/電腦平面設計比賽 ,並要求退回作	品。我們願意付港幣
200 元正作為退回作品費用 (組	每份作品)。並選擇以 順豐到付 領回。	
地址:		
收件人:	電話:	
participate in My Summer I Drawing Design Competition	(Name of participant) (Group: Holiday – Coloring / Painting / Calligraphy / Painting, request for return of works. We agreed to pay the we use SF express (fright collect) to receive the works.	hotography / Digital e fee HK\$200 as the
Address:	we use SF express (fright conect) to receive the work	Δ5.
Recipient's Name:	Tel:	
何遺失或損壞,貴會無需付任 I understand that under the G	章程<2.1.18. >,所有退回作品,於展覽、運送或垂 E何責任。 General Rules & Regulations <2.1.18.>, The Associa mage of all returned works during the exhibition, d	ation will not be
process.	参賽者 / 團體代表人姓名: ve of the Institution's Name:	envery or postar
	簽署 Signature:	
	日期 Date:	